

1584a. sesión

Miércoles 12 de diciembre de 1973, a las 11.25 horas

Presidente: Sr. Zewde GABRE-SELLASSIE (Etiopía).

A/C.2/SR.1584

TEMA 105 DEL PROGRAMA

Convocación de una conferencia mundial de la alimentación con los auspicios de las Naciones Unidas (A/9003/Add.1 (parte VI) y Corr.1, A/9003/Add.1 (parte VII), A/C.2/287, A/C.2/L.1339)

1. El Sr. OLIVERI LOPEZ (Argentina) señala que, como representante de su país en el Consejo Económico y Social, tuvo oportunidad de expresar allí el sentir de su Gobierno sobre la convocación de una conferencia mundial de la alimentación con los auspicios de las Naciones Unidas, en la 1886a. sesión, celebrada el día anterior. Luego advierte que la palabra "forum" en el segundo párrafo del preámbulo del proyecto de resolución recomendado por el Consejo (A/C.2/287, anexo) ha sido traducida en el texto español como "órgano central". El orador sugiere que se emplee la palabra "foro" o "tribuna", que ajustaría el texto español al texto original.

2. El Sr. CORDOVEZ (Secretario de la Comisión) dice que se adoptarán medidas respecto de la cuestión planteada por el representante de la Argentina. El orador señala que la última línea del tercer párrafo del preámbulo del proyecto de resolución que ha de ser presentado a la Asamblea General debe decir: "... el consumo y el comercio de productos alimenticios de los países en desarrollo". Aun cuando la versión inglesa del texto es correcta, las versiones española, francesa y rusa no lo son.

3. El Sr. CHHETRI (Bhután) dice que su país tiene una economía agraria de subsistencia y se enfrenta con los problemas de crecimiento de la población. La agricultura es la espina dorsal de la economía de Bhután y necesita ser fomentada en forma científica, para asegurar la autosuficiencia en materia de alimentos y suministrar reservas para compensar las variaciones de suministros y de precios. Además, para que la industrialización logre progresos firmes con una fuerza de trabajo satisfecha, es esencial suministrar ininterrumpidamente alimentos a precios bajos pero constantes. Por lo tanto en los países en desarrollo se debe dar a la producción agrícola la máxima prioridad.

4. La próxima Conferencia Mundial de la Alimentación, junto con la Conferencia Mundial de Población, estudiará las posibles soluciones de los problemas de la diferencia cada vez mayor entre los ricos y los pobres y el exceso de población. El Gobierno de Bhután está dispuesto a prestar toda la cooperación necesaria en esa esfera. A juicio de su delegación, como requisito previo principal se necesita realizar un estudio completo de los fracasos anteriores en la producción y conservación de alimentos, especialmente en los países con déficit crónico. También se deben considerar las ventajas e inconvenientes de la "revolución verde" y la transmisión de técnicas agrícolas modernas, tales como el uso de semillas y fertilizantes mejorados, y el almacenamiento en los países tropicales en desarrollo.

La creación de un banco mundial de alimentos con los auspicios de la FAO ofrece enormes posibilidades y debe ser considerada seriamente. Los países en desarrollo deben dar prioridad a un programa de acción con la participación de las masas en la producción agrícola, los cambios estructurales, en la medida en que sean viables, en la tenencia de la tierra, las limitaciones sobre la propiedad de la tierra y el crédito rural. La delegación de Bhután apoya el proyecto de resolución.

5. El Sr. KARHILO (Finlandia) dice que su delegación celebra el consenso logrado en la continuación del 55° período de sesiones del Consejo Económico y Social sobre la Conferencia Mundial de la Alimentación, que justifica la esperanza de que durante la conferencia prevalezca un espíritu análogo de cooperación y constructivo. Como declaró el orador en el debate general (1518a. sesión), su Gobierno está plenamente dedicado a trabajar para el éxito de la conferencia.

6. Los problemas alimentarios presentes y futuros deben ser considerados en el contexto más amplio de la cooperación económica y social internacional, como se manifiesta en el primer párrafo del preámbulo del proyecto de resolución. Estos problemas requieren la participación más amplia posible de los Estados Miembros y de las organizaciones internacionales interesadas, tanto en la Conferencia como durante los trabajos preparatorios. La delegación de Finlandia comparte la preocupación expresada en el Consejo respecto del limitado tiempo disponible para la preparación de la Conferencia y sin embargo, la urgencia de la situación mundial en materia de alimentos justifica la convocación de la Conferencia en noviembre de 1974. La delegación de Finlandia apoya la propuesta contenida en el párrafo 3 del proyecto de resolución, de que se confíe al Consejo Económico y Social la responsabilidad general de la Conferencia. El orador confía en que el Consejo adoptará todas las medidas necesarias en ese sentido en su período de sesiones organizacional de enero de 1974. La función del Consejo es importantísima, porque puede asegurar que se fije a la Conferencia Mundial de la Alimentación un lugar adecuado en el contexto general del desarrollo y de la cooperación económica internacional. Sin embargo, en definitiva corresponde a los propios Estados Miembros participantes asegurar que la Conferencia adopte el enfoque amplio e integrado que se necesita. El interés que ya han demostrado los órganos de las Naciones Unidas, especialmente la FAO, en la Conferencia, indica su conciencia de los numerosos aspectos del problema que deben ser tenidos en cuenta.

7. Finalmente, el orador se suma a las expresiones de agradecimiento manifestadas en el Consejo por el generoso ofrecimiento del Gobierno de Italia de actuar como huésped de la Conferencia.

8. El Sr. ZACHMANN (República Democrática Alemana) dice que la lucha contra el hambre y la

desnutrición es una preocupación muy importante de toda la humanidad. Es dudoso que la Conferencia Mundial de la Alimentación, que ha de ser convocada en un plazo relativamente corto, podrá resolver todos los problemas existentes. Sin embargo, sería útil si determinara las causas de la crisis alimentaria y encontrase los medios de asegurar un suministro estable de alimentos. El orador señala, al respecto, que pese a la escasez de alimentos en muchos países, se destruyen cosechas o se pagan indemnizaciones monetarias para dejar sin uso tierra arable con el propósito de manipular los precios y lograr el beneficio más elevado posible.

9. El resolver los urgentes problemas alimentarios en muchos países en desarrollo es indudablemente una labor sumamente compleja. El hambre es un problema social y político, resultado del atraso causado por el colonialismo. Por lo tanto, a juicio de la delegación de la República Democrática Alemana, la aplicación de un cambio socioeconómico genuino, especialmente mediante la reforma agraria y el desarrollo de cooperativas, es un requisito previo para movilizar los recursos de los países en desarrollo hacia la solución del problema alimentario. La Conferencia Mundial de la Alimentación debe examinar la planificación y el control de la economía alimentaria por los Gobiernos, la ampliación de la producción mediante el uso sistemático de toda la tierra cultivable y la intensificación de la producción en la tierra arable que ya se cultiva. La delegación de la República Democrática Alemana apoya la propuesta de crear un comité preparatorio de la Conferencia y está dispuesto a participar en su trabajo. Todos los Estados cuya política se ajusta a la Carta de las Naciones Unidas deben poder participar en condiciones de igualdad. La delegación de la República Democrática Alemana está convencida de que el actual movimiento hacia la distensión política y la cooperación pacífica ofrece verdaderas perspectivas de lograr algún progreso en los problemas alimentarios, que es tan vital para millones de personas.

10. El Sr. ARVESEN (Noruega) dice que su delegación celebra la propuesta de convocar una conferencia mundial de la alimentación con los auspicios de las Naciones Unidas y espera que la Conferencia cuente con la más amplia participación posible. Evidentemente, la comunidad internacional debe hacer todo lo posible para resolver el problema alimentario mundial y se celebrará el consenso sobre ese problema. El proyecto de resolución contiene directrices adecuadas para las tareas preparatorias. El Gobierno de Noruega participará en el comité preparatorio intergubernamental que, habida cuenta del escaso tiempo disponible, debe iniciar sus tareas lo antes posible. El orador expresa su reconocimiento por el ofrecimiento del Gobierno italiano de actuar como huésped de la Conferencia.

11. El Sr. GHORRA (Líbano) dice que los comentarios de los oradores anteriores hacen innecesario que él formule la exposición que había preparado. Hay acuerdo general en la Comisión sobre el proyecto de resolución: los miembros convienen en que la Conferencia Mundial de la Alimentación debe ocuparse de los problemas alimentarios críticos del mundo en el marco de las Naciones Unidas y con la colaboración especial de la FAO. Además, los miembros de la Comisión celebran el común acuerdo de que las reco-

mendaciones¹ de la Conferencia de Jefes de Estado o de Gobierno de los países no alineados celebrada en Argel del 5 al 9 de septiembre de 1973 hayan sido incorporadas en el proyecto de resolución y que los Estados Unidos han tomado la iniciativa al proponer al comienzo del período de sesiones el tema que se examina. El orador se suma a los oradores anteriores para expresar su reconocimiento al Gobierno italiano por su ofrecimiento de actuar como huésped de la Conferencia.

El Sr. Arvensen (Noruega) ocupa la Presidencia.

12. El Sr. SKOGLUND (Suecia) celebra la propuesta de convocar una conferencia mundial de la alimentación en 1974. Esa conferencia atraerá la atención mundial sobre el problema del hambre y la desnutrición y proporcionará un foro para formular medidas prácticas encaminadas a mejorar la seguridad mundial en materia de alimentos. Es muy satisfactorio observar que las consultas officiosas han producido un texto que merece tan amplia aceptación.

13. Evidentemente, el problema del hambre y la desnutrición en grandes zonas del mundo es sumamente complejo. Una solución a largo plazo para los problemas alimentarios de los países en desarrollo debe buscarse fundamentalmente mediante un aumento en su producción de alimentos. La cuestión debe ser tratada en forma integrada, prestando la debida consideración a los numerosos factores que ejercen influencia sobre la producción y el consumo final de productos alimentarios. Aun cuando su delegación apoya el primer párrafo del preámbulo del proyecto de resolución, opina que la Conferencia no puede abarcar todos los aspectos de la situación y que debe concentrar su atención en unas pocas esferas de prioridad, para estar auténticamente orientada hacia la acción. Las necesidades alimentarias fundamentales del mundo, por ejemplo, deben ser evaluadas analizando los datos existentes. Otros aspectos conexos que deben ser considerados son el empleo y la distribución del ingreso; la demanda de consumo depende evidentemente del sistema de distribución del ingreso, que a su vez está estrechamente relacionado con la disponibilidad de empleo. Los sistemas de tenencia y propiedad de la tierra pueden afectar directamente al ingreso y al empleo de grandes sectores de la población rural. Una de las funciones principales de la Conferencia será encontrar los medios para fomentar la producción agrícola en los países en desarrollo. Por ejemplo, la experiencia obtenida con variedades de cereales de alto rendimiento debe ser estudiada así como también las posibles estrategias para el desarrollo agrícola en relación con los factores sociales y económicos que el orador ha mencionado.

14. Además de las soluciones a largo plazo, la Conferencia debe formular también métodos para suministrar asistencia de emergencia rápida y eficiente y crear las reservas alimentarias adecuadas para satisfacer necesidades urgentes. El Gobierno de Suecia apoya el concepto de un plan de seguridad mundial en materia de alimentos. Finalmente, el orador agradece al Gobierno de Italia la invitación que hizo a la Asamblea a convocar la Conferencia en Roma. El Gobierno de Suecia se propone participar activamente en la labor del Comité preparatorio.

¹ Véase A/9330, pág. 79.

15. El Sr. ROUGET (República Federal de Alemania) dice que algunos acontecimientos trágicos en los últimos años han destacado la precaria condición de la situación mundial en materia de alimentos. Es evidente que se necesitan nuevos enfoques para resolver el problema, que es mucho más complejo de lo que parece a primera vista. El Canciller Federal, hablando en nombre de su delegación en la Asamblea General el 26 de septiembre de 1974 (2128a. sesión plenaria), destacó la necesidad de garantizar un suministro suficiente de alimentos para mantener a grandes sectores de la humanidad libres del hambre y preparar un plan mundial de alimentos que impida el desastre mediante una estrategia integrada para la producción y distribución de alimentos.

16. La delegación de la República Federal de Alemania celebra la oportuna propuesta de los Estados Unidos de convocar una conferencia mundial de la alimentación con los auspicios de las Naciones Unidas. La Conferencia suministrará una oportunidad de ampliar la cooperación internacional en las cuestiones relativas a los alimentos e iniciar medidas prácticas en esferas concretas donde se pueden realizar rápidos progresos en la cooperación internacional. La convocación de la Conferencia, por sí sola, despertará esperanzas en gran parte de la población mundial que no deben ser defraudadas. Por lo tanto, se deben hacer detenidos preparativos para la Conferencia.

17. Es comprensible que los países en desarrollo deseen que el problema se examine en el contexto más amplio de la asistencia para el desarrollo y las relaciones comerciales. Sin embargo, el éxito de la Conferencia puede correr peligro si estos problemas se examinan en toda su diversidad y complejidad. Por lo tanto, la delegación de la República Federal opina que la Conferencia debe concentrar su atención en un balance mundial de alimentos a plazo medio que tenga en cuenta un análisis de la producción y su tasa de crecimiento en los países en desarrollo, la demanda de alimentos, la distribución del poder adquisitivo, el crecimiento de la población y el empleo. Además, la Conferencia debe ocuparse de la seguridad en materia de alimentos, atribuyendo especial importancia a la producción, con miras al desarrollo y al mantenimiento de reservas de alimentos y a la coordinación de la ayuda internacional en casos de desastres. En ese contexto, también es importante el problema de la deficiencia de proteínas.

18. La delegación de la República Federal celebra la decisión del Consejo Económico y Social de establecer un comité preparatorio no limitado. Cree que todos los Estados Miembros, especialmente los principales países productores y consumidores, deben participar en la Conferencia y en sus trabajos preparatorios para que la Conferencia tenga éxito. Su delegación ofrece su plena cooperación tanto en los trabajos preparatorios como en la Conferencia y expresa su agradecimiento al Gobierno de Italia por su generoso ofrecimiento de actuar como huésped de la Conferencia en Roma.

19. El Sr. GORITZA (Rumania) también cree que la convocación de una conferencia mundial de la alimentación es una de las medidas más importantes adoptadas en el actual período de sesiones. Demuestra la capacidad de las Naciones Unidas para atender las principales necesidades de sus miembros en la esfera del desarrollo económico y social. La delegación

rumana atribuye especial importancia a la descripción del principal objetivo de la Conferencia, hecha en el primer párrafo del preámbulo del proyecto de resolución, igual que a la conclusión, que figura en el tercer párrafo del preámbulo, de que la Conferencia contribuirá esencialmente al logro de los objetivos de la Estrategia Internacional del Desarrollo.

20. En el 17° período de sesiones de la Conferencia de la FAO, Rumania apoyó la idea de una conferencia mundial de la alimentación y puso de relieve la necesidad de tomar medidas concretas a favor de los países en desarrollo, entre ellas el suministro de asistencia para aumentar su producción agrícola y de más ayuda para su desarrollo, y la concesión de mejores condiciones comerciales a sus productos agrícolas. Con el mismo ánimo, la delegación rumana apoya el proyecto de resolución sometido a la Comisión y está dispuesta a participar activamente tanto en el Comité preparatorio como en la Conferencia.

21. El Sr. KANKA (Checoslovaquia) señala que en 1974 se habrán de celebrar tres conferencias importantes: la Conferencia Mundial de Población, la tercera Conferencia sobre el Derecho del Mar y la Conferencia Mundial de la Alimentación. Todas tratan de importantes cuestiones y si se desea que tengan éxito será necesario realizar un extenso trabajo preparatorio. Por ese motivo, la delegación de Checoslovaquia pidió a la Conferencia de la FAO en el 17° período de sesiones que estudiara detenidamente si era apropiado celebrar la Conferencia Mundial de la Alimentación en 1974.

22. El Gobierno de Checoslovaquia cree que la solución a largo plazo del problema alimentario, que afecta en particular a los países en desarrollo, dependerá de la reforma de la agricultura de estos países basada en la planificación, la utilización eficaz de todos los recursos y el aprovechamiento racional de la experiencia de otras naciones. Es necesario recurrir a la reforma agraria, la producción agrícola cooperativa y la expansión de los sectores estatales. No obstante lo expuesto, la delegación checoslovaca apoyará el proyecto de resolución tal como está redactado y está dispuesta a participar tanto en la Conferencia como en el Comité preparatorio.

23. El Sr. OROSA (Filipinas) dice que el hecho de que su delegación haya figurado entre los autores de la resolución del Consejo que se reproduce en el documento A/C.2/287 denota la importancia que asigna a la acción colectiva en el plano global para asegurar un suministro mínimo de alimentos para los pueblos necesitados del mundo. Aunque los recientes acontecimientos han ilustrado dramáticamente la necesidad de disponer de una política internacional concertada para mantener reservas alimentarias como protección contra la amenaza del hambre, los problemas del suministro, consumo y distribución de alimentos deben resolverse teniendo en cuenta los objetivos de la Estrategia Internacional del Desarrollo. La Conferencia Mundial de la Alimentación, en consecuencia, tendrá que estudiar las políticas necesarias para garantizar una mínima seguridad mundial en materia de alimentos, lo que requiere la formulación y la coordinación de las políticas nacionales de almacenamiento, el examen y la evaluación inintermitidos de la suficiencia de las reservas de cereales actuales y proyectadas, y un sistema para el intercambio de la información así obtenida. Teniendo en cuenta la

insuficiencia de los recursos financieros y técnicos de los países en desarrollo, deberá insistirse particularmente en la ampliación de la ayuda internacional a los países en desarrollo para apoyar sus políticas nacionales de almacenamiento de reservas. La Conferencia también tendrá que considerar los problemas fundamentales que afectan la suficiencia de los suministros mundiales de alimentos. Los objetivos de una política mundial de seguridad mínima en materia de alimentos, por ejemplo, se facilitarían claramente mediante los esfuerzos por aumentar la producción de alimentos en los países en desarrollo y por estabilizar el comercio agrícola mundial.

24. El Comité preparatorio determinará el alcance preciso de la Conferencia y el orador espera que comenzará su trabajo lo antes posible. La delegación de las Filipinas piensa trabajar en dicho Comité.

25. El Sr. CABRIC (Yugoslavia) dice que espera que la Comisión seguirá la ruta señalada por el Consejo Económico y Social y decidirá unánimemente y sin votación pedir la convocación de una conferencia mundial de la alimentación. El Comité preparatorio, del que la delegación de Yugoslavia desea ser miembro, debe encargarse de determinar el alcance y el programa de la Conferencia, a base de la información transmitida por la FAO, la UNCTAD y otros órganos competentes de las Naciones Unidas. El Comité preparatorio deberá determinar hasta qué punto la Conferencia se ocupará de la producción y el comercio de alimentos, pero es indudable que si ha de erradicarse el hambre, es imprescindible superar esos problemas y en particular sus repercusiones sobre los países en desarrollo. La Conferencia, que será demasiado breve para permitir que se realicen negociaciones complejas, deberá poder establecer los principios fundamentales y las directrices políticas necesarias para resolver el problema mundial de la alimentación. El orador se manifiesta de acuerdo con las delegaciones que han dicho que todos los Estados interesados deben poder participar en la Conferencia en condiciones de igualdad.

26. El Sr. DELIVANIS (Grecia) celebra el apoyo unánime del Consejo a la convocación de una conferencia mundial de la alimentación. Espera que se realicen preparativos adecuados para la Conferencia y que los participantes no pasen por alto el hecho de que el suministro de alimentos depende de la capacidad y de la voluntad de producción, de los agricultores del mundo, las que a su vez dependen del precio que estos últimos reciben por sus productos. Si se descuida el fijar niveles de precios satisfactorios los resultados, como lo indica la experiencia, serán desastrosos. Esta falta de preocupación por la agricultura no debe repetirse.

27. El Sr. LOBANOV (Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas) señala que la delegación soviética, al apoyar en el Consejo la propuesta Conferencia Mundial de la Alimentación, señaló que para resolver el problema alimentario mundial habrá que prestar suma atención a una serie de medidas interrelacionadas proyectadas para mejorar la producción agrícola mundial. Al respecto, está de acuerdo con las conclusiones alcanzadas en la Conferencia de la FAO que figuran en el tercer párrafo del preámbulo de la resolución del Consejo y apoya la solicitud de los países en desarrollo de que la UNCTAD desempeñe un papel activo en los preparativos para la Conferencia.

28. Tanto los gobiernos como los órganos de las Naciones Unidas que participen en la Conferencia necesitarán realizar cuidadosos preparativos, tanto en el plano nacional como en el internacional. Por esta razón, y teniendo en cuenta la pesada carga de trabajo que entrañarán necesariamente la Conferencia Mundial de Población, la Conferencia sobre el derecho del mar y el vigésimo noveno período de sesiones de la Asamblea General, su delegación tiene considerables dudas sobre la prudencia de convocar a la Conferencia Mundial de la Alimentación en 1974. El orador volverá a tratar esta cuestión en el Comité preparatorio, del que desea ser miembro.

29. El proyecto de resolución no estipula qué Estados habrán de participar en la Conferencia. Sin embargo, no se han planteado objeciones a la interpretación dada por el representante de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas de Ucrania al párrafo 1 de la resolución del Consejo, en el sentido de que todos los Estados interesados puedan participar tanto en el Comité preparatorio como en la Conferencia. La delegación de la Unión Soviética comparte esta interpretación y obrará en consecuencia.

30. El Sr. SHEMIRANI (Irán) dice que su delegación celebra que las consultas oficiosas sobre la convocación de la Conferencia Mundial de la Alimentación hayan logrado consenso. Este acuerdo es un índice de que la comunidad internacional se percata de la necesidad de mejorar la seguridad mundial en materia de alimentos. Por otra parte, el solo hecho de que una cuestión tan importante haya sido aprobada por consenso, como lo han sido por lo demás otros proyectos de resolución de la Comisión, demuestra que se trata aquí de una nueva orientación que convendría fomentar en lo posible. El orador agradece al Gobierno de Italia su ofrecimiento para actuar como huésped de la Conferencia.

31. El Sr. BENNANI (Marruecos) dice que su delegación también se complace de que las consultas hayan culminado en consenso. De haber sido su país miembro del Consejo Económico y Social hubiese sido patrocinador del proyecto de resolución puesto que en la Conferencia de los Jefes de Estado o de Gobierno de los países no alineados apoyó la decisión de pedir la convocación de una conferencia mixta FAO/UNCTAD sobre problemas alimentarios. La delegación de Marruecos está dispuesta a participar en los trabajos del Comité preparatorio y espera que la Conferencia alcance conclusiones que sirvan de directrices para un período extraordinario de sesiones de la Asamblea General en 1975.

32. La delegación de Marruecos agradece al Gobierno de Italia su generosa invitación.

33. El Sr. ABHYANKAR (India) dice que su delegación, que ha apoyado la resolución del Consejo Económico y Social, espera que la Comisión, apruebe el proyecto de resolución por consenso, a fin de que el Comité preparatorio, en el que la India desea participar activamente, pueda comenzar sus trabajos sin demora.

34. El Sr. GALLARDO MORENO (México) dice que su delegación celebra que las negociaciones hayan culminado en el proyecto de resolución sometido a la Comisión. México tiene serios problemas de producción y distribución de alimentos debido al rápido aumento de su población. En 1974 se celebrará una

importante reunión en ese país sobre dichos problemas. El Gobierno de México está realizando investigaciones sobre la producción de materias alimenticias de alto valor nutritivo y pondrá los resultados a disposición del Comité preparatorio. La delegación mexicana, que está interesada en participar en los trabajos de éste se suma a las expresiones de agradecimiento al Gobierno de Italia y expresa su complacencia porque la Conferencia se convoque en la Ciudad Eterna.

35. El Sr. ELIASHIV (Israel) dice que su delegación participa totalmente de la ansiedad general sobre la crítica escasez de alimentos en el mundo y que apoya las medidas especiales, las prioridades y los programas de acción destinados a resolver este problema. Al respecto, la delegación israelí celebra la iniciativa de los Estados Unidos de pedir la convocación de una conferencia mundial de la alimentación con los auspicios de las Naciones Unidas y la pronta atención dada a esta solicitud por la FAO. Espera que el examen del problema culmine en medidas que aseguren un nivel mínimo de seguridad mundial en previsión de los serios déficits de alimentos que se producen cuando hay malas cosechas u ocurren desastres naturales. La política nacional de almacenar reservas de alimentos es conocida desde los tiempos bíblicos. Siguiendo el ejemplo de José y por consejo de éste, el antiguo Egipto creó una reserva de cereales en los años de abundancia para utilizarla en años de escasez. En las actuales circunstancias es oportuno y provechoso formular recomendaciones similares, que deben tener un alcance mundial.

36. Algunos aspectos del problema creado por el peligro del hambre en el mundo en desarrollo podrían resolverse mediante el rápido aumento de la producción agrícola y por medio de una industrialización acelerada. Sin embargo, la clave para lograr tal enfoque integrado del desarrollo agrícola y la industrialización la dará el suministro de capital y el progreso económico y tecnológico combinado.

37. La delegación de Israel celebra la invitación del Gobierno de Italia de actuar como huésped de la Conferencia y apoya sin reservas el proyecto de resolución sometido a la Comisión.

38. El Sr. GEBRU (Etiopía) dice que la agricultura, en su país, no se explota totalmente por falta de una infraestructura adecuada y a causa de condiciones climáticas desfavorables, que suelen provocar sequías y hambre. Aun si existe exceso de alimentos en una región, se presentan problemas para distribuirlos en otras donde hay crisis. Se hace necesario recurrir a la ayuda internacional y, en consecuencia, la delegación de Etiopía celebra la idea de convocar la Conferencia y espera que ésta logre éxito en señalar a la atención mundial la necesidad de tomar medidas a corto y a largo plazo.

39. El Sr. FASLA (Argelia) dice que su delegación se complace de que el proyecto de resolución incorpore las recomendaciones de la Conferencia de Jefes de Estado o de Gobierno de los países no alineados. La delegación de Argelia celebra el espíritu de cooperación de la Comisión, que ha producido un proyecto de resolución aceptable que engloba los objetivos de los países en desarrollo y de la comunidad internacional. Los Estados Miembros, en especial los países en desarrollo, si cuentan con la voluntad política, tienen la

capacidad para resolver los problemas del hambre en el tercer mundo. Por esta razón, la delegación de Argelia se complace de que el preámbulo del proyecto de resolución ponga de relieve las medidas adicionales que son necesarias para aumentar la producción, el consumo y el comercio de alimentos en los países en desarrollo. La participación de la FAO y la UNCTAD en los trabajos del Comité preparatorio es esencial. Además deben poder participar todos los miembros de la comunidad internacional, representados por los legítimos delegados de sus pueblos. La delegación de Argelia agradece al Gobierno de Italia por haber invitado a la Conferencia.

40. El Sr. DIALLO (Alto Volta) dice que su delegación se complace de la decisión de celebrar la Conferencia y de que todos los países, incluso los países no alineados, hayan podido llegar a un acuerdo sobre el texto del proyecto de resolución. En la Conferencia de Argel, Alto Volta apoyó la decisión relativa a la celebración de una conferencia sobre los problemas alimentarios mundiales y la delegación de su país ha mantenido su interés en el tema durante el actual período de sesiones de la Asamblea. Alto Volta es un país que se encuentra en una región que ha experimentado déficit de producción de alimentos por los desastres naturales, y en consecuencia, su delegación espera que la Conferencia no sólo elabore un sistema para el almacenamiento adecuado de alimentos sino también una estrategia para el desarrollo agrícola de los países en desarrollo que facilite el comercio internacional de sus productos alimenticios.

41. La delegación de Alto Volta agradece al Gobierno de Italia su invitación y se complace de que la participación en la Conferencia estará abierta para todos, incluso para el Gobierno de la República de Guinea-Bissau, legítimo representante del pueblo de dicho país. La UNCTAD y la FAO habrán de aportar una importante contribución, habida cuenta de sus responsabilidades en la esfera de la producción de alimentos y del comercio. Su delegación apoya el proyecto de resolución y espera que sea aprobado por unanimidad.

42. El Sr. LOHANI (Nepal) dice que la Conferencia proporciona oportunidad a la comunidad internacional para que perfeccione políticas para resolver el problema de la escasez mundial de alimentos. Nepal concede alta prioridad a la agricultura, pero sus esfuerzos actuales se ven frustrados por la sequía. Necesita instalaciones adecuadas de riego y espera que la Conferencia tome en cuenta las necesidades de los países en desarrollo, en particular con respecto a los terrenos de regadío. La delegación de Nepal apoya el proyecto de resolución.

43. El Sr. CAVAGLIERI (Italia) dice que su Gobierno se complace de que la Conferencia vaya a celebrarse en Roma. El interés del Gobierno de Italia en la situación mundial en materia de alimentos está demostrado por su ofrecimiento para actuar como huésped de la Conferencia. En consecuencia el Gobierno italiano, que no escatimará esfuerzo alguno para asegurar el éxito del acontecimiento, desearía que la Asamblea General resolviera aprobar el proyecto de resolución por consenso. La delegación italiana participará en los trabajos preparatorios para la Conferencia.

44. El Sr. SCHRAM (Islandia) dice que su delegación apoya el proyecto de resolución y agradece al Gobierno de Italia su generoso ofrecimiento. La escasez mundial

de alimentos constituye un problema importante y las Naciones Unidas deben intensificar sus esfuerzos para resolverlo. La situación está empeorando y se aproxima rápidamente un momento de crisis a medida que se agotan tanto los recursos terrestres como marinos. El objetivo principal de la Conferencia habrá de ser el de determinar las nuevas medidas que se necesitan urgentemente para aumentar la producción al máximo. Productos tales como el pescado y los concentrados de proteínas para el consumo humano pueden muy bien ser la clave para resolver los problemas nutricionales en muchas partes del mundo en desarrollo.

45. La delegación de Islandia celebra la idea de obtener una seguridad mínima mundial en materia de alimentos, como ha propuesto la FAO. Sin embargo, habrá de establecerse además un fondo o banco mundial de alimentos, bajo la égida de la FAO, para el control independiente de los recursos alimenticios, con objeto de prevenir catástrofes como la que acaba de producir recientemente el hambre en la región sudanoheliana. El Gobierno de Islandia promete apoyar todos los esfuerzos que las Naciones Unidas realicen en el futuro para atenuar la escasez mundial de alimentos.

46. El Sr. KITCHEN (Estados Unidos de América) dice que su delegación celebra que la Comisión esté a punto de decidir sobre una iniciativa presentada por el Gobierno de los Estados Unidos. El orador agradece la cooperación de otras delegaciones y espera con interés el momento de participar plenamente en los trabajos del Comité preparatorio y de la propia Conferencia.

47. El Sr. ARUEDE (Nigeria) dice que su delegación apoya la convocación de la Conferencia que espera dará soluciones a largo plazo para los problemas de la producción de alimentos, en particular en los países en desarrollo. Espera también que puedan encontrarse soluciones para el problema del suministro de asistencia a los países en casos de emergencia, como la causada por la sequía.

48. El PRESIDENTE anuncia que la Comisión ha terminado su debate sobre el tema y sugiere que tome una decisión sobre el proyecto de resolución en su próxima sesión.

Así queda acordado.

Se levanta la sesión a las 13 horas.

1585a. sesión

Miércoles 12 de diciembre de 1973, a las 15.30 horas

Presidente: Sr. Zewde GABRE-SELLASSIE (Etiopía).

A/C.2/SR.1585

TEMA 105 DEL PROGRAMA

Convocación de una conferencia mundial de la alimentación con los auspicios de las Naciones Unidas (conclusión) (A/9003/Add.1 (parte VI) y Corr.1, A/9003/Add.1 (parte VII), A/C.2/287, A/C.2/L.1339

1. El PRESIDENTE dice que, si no hay objeción, considerará que la Comisión desea aprobar sin votación el proyecto de resolución recomendado por el Consejo Económico y Social y contenido en el anexo al documento A/C.2/287.

Queda aprobado el proyecto de resolución sin proceder a votación.

Publicidad de los trabajos de la Segunda Comisión

2. El Sr. ABHYANKAR (India) dice que durante el actual período de sesiones la Comisión ha realizado trabajos de importancia histórica. Por ello es lamentable que sea escasa y del todo inadecuada la divulgación que se les ha dado en comunicados de prensa y otros resúmenes que se han distribuido. Ello no constituye una censura de la ardua labor efectuada por la Oficina de Información Pública, inclusive el Centro de Información Económica y Social. En consecuencia se necesita una nueva orientación de las políticas relativas a los editoriales, para restablecer el equilibrio entre las actividades económicas y sociales y las actividades políticas de las Naciones Unidas. Cierto es que las Naciones Unidas comenzaron como organización política sobre todo, pero ahora es evidente que existe

un consenso en el sentido de que los asuntos económicos deben restablecerse como fundamento de sus actividades. En consecuencia, la delegación de la India ha preparado un proyecto de decisión de procedimiento que tal vez la Segunda Comisión desee aprobar a fin de transmitirlo a la Quinta Comisión, la cual iniciará en breve el examen de la cuestión de las políticas y actividades de información pública. La decisión diría lo siguiente:

“La Segunda Comisión pide a la Quinta Comisión que apruebe la siguiente propuesta:

“*La Asamblea General*

“*Invita a la Oficina de Información Pública y en particular al Centro de Información Económica y Social a pasar revista a sus políticas relativas a los editoriales y noticias a fin de asegurar que, en lo porvenir, se divulguen adecuadamente en sus comunicados, sobre todo en sus resúmenes y sumarios semanales, los sucesos importantes ocurridos en las esferas económica y social de las Naciones Unidas, inclusive las decisiones y resoluciones pertinentes que apruebe la Segunda Comisión.*”

3. El Sr. JOSEPH (Australia) observa que es difícil despertar interés general en el público sobre los trabajos de la Segunda Comisión y que incluso los resultados de la Jornada Mundial de Información sobre el Desarrollo fueron menos que satisfactorios porque, si bien asistieron periodistas notables al simposio celebrado en esta ocasión, casi no hubo reacción alguna por parte de los medios de información para las masas. Es posible que la esfera del desarrollo carezca de atractivo desde